



Oser la Vie – RDC

# Rapport annuel

---

2022

---

Actions de soutien aux enfants  
et femmes précarisés dans le monde

---

*yalla*  
Sœur - Zuster  
Emmanuelle  
Belgium





« L'enfant doit être considéré comme un être unique qui a droit à être respecté, aimé et accueilli tel qu'il est »

Sœur Emmanuelle

---

# Sommaire

<b>Chiffres clés</b>	<b>04</b>
<b>L'éditorial</b>	<b>06</b>
<b>Nos projets en 2022</b>	<b>07</b>
Egypte	09
Népal	12
Soudan du Sud	14
Ouganda	16
République Démocratique du Congo	17
Burundi	24
<b>Notre association</b>	<b>26</b>
<b>La communication et la récolte de fonds</b>	<b>28</b>
<b>L'organisation et le suivi de projets</b>	<b>34</b>
Composition de l'association	35
Suivi de projets	35
<b>Le rapport financier 2022</b>	<b>36</b>
<b>Votre soutien est essentiel</b>	<b>38</b>
<b>Sœur Emmanuelle</b>	<b>41</b>

# Chiffres clés

CPCS – Népal  
Photo de Anne Petry

## Nos réalisations en 2022



Nous sommes présents dans 6 pays



Nous soutenons 10 projets



Le nombre de bénéficiaires est de 20.750 enfants et femmes



Le budget d'aide en 2022 est de 450.421 €



4.250 enfants ont accès à la scolarité



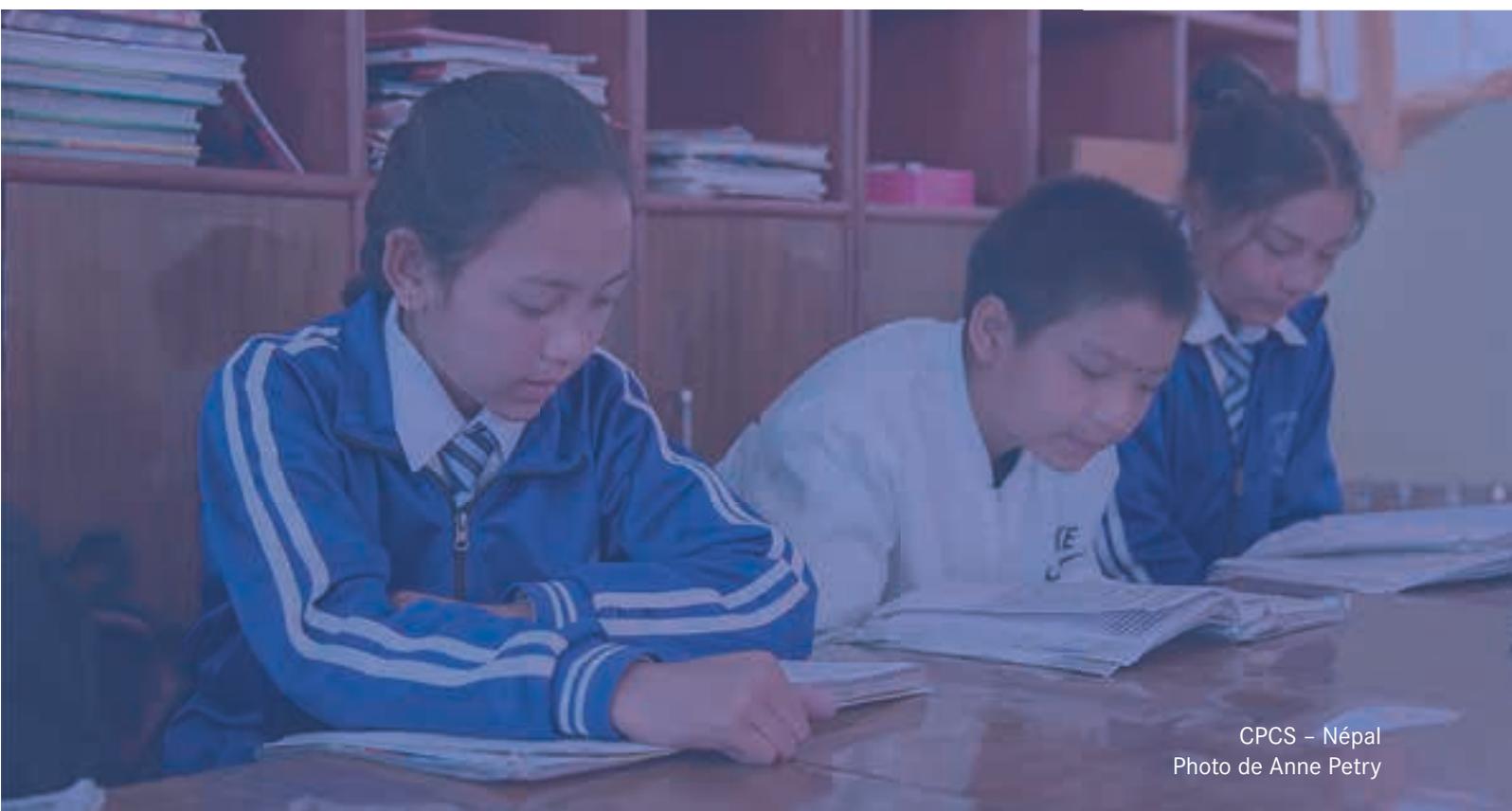
18.000 enfants et femmes bénéficient de soins médicaux



400 jeunes bénéficient de formations professionnelles



Vous êtes 5.630 donateurs à nous soutenir  
Nous avons reçu 6 legs en 2022





# Editorial

## **Ménager la terre : aussi une question de justice !**

Sœur Emmanuelle nous a dit : « Si tu aimes tes enfants, tu dois t'intéresser aux enfants du monde. » Elle nous a dit aussi : « Ce que je demande, ce n'est pas la charité. C'est de la justice ! »

Sœur Emmanuelle fut très tôt sensible à l'écologie, au respect de l'environnement. Elle aimait montrer aux jeunes filles du bidonville le grand fleuve séculaire de l'Égypte, le Nil, vénéré par toutes les civilisations qui s'y sont succédées comme le garant de la prospérité, de l'harmonie et de la paix. Depuis la mise en eau du Haut Barrage, les terres au bord du Nil, privées de limon, réclamaient de l'engrais. Partant du constat de la qualité des ordures porcines, riches en produits naturels et excellentes à transformer en engrais, le financement et l'installation d'une usine de compost fut l'une de ses plus belles réalisations. Les porchers du Mokkatam purent se considérer comme les premiers écologistes et se parer d'une nouvelle dignité. Le recyclage des plastiques retirés des décharges du bidonville fut une autre de ses réussites et celle des équipes qui y prirent sa suite.

Le changement climatique fait, depuis, sentir chaque jour plus durement ses effets, en particulier pour les populations les plus pauvres, avec le rehaussement du niveau de la mer, l'intensification des précipitations, l'augmentation des cyclones tropicaux violents, l'augmentation des périodes d'aridité et de sécheresse et son corollaire, l'augmentation des crises alimentaires. Une partie essentielle est appelée à se jouer avec l'accès à l'eau, et c'est dans la partie méridionale de la planète qu'il sera le plus contraint.

Le remplacement des énergies fossiles par les énergies renouvelables, l'isolation du bâti, l'arrêt de la déforestation et la gestion durable des forêts, l'usage parcimonieux des ressources naturelles au premier rang desquelles l'eau, vont mobiliser toutes nos forces pour maintenir une terre habitable et offrir un futur à ses habitants, nous les humains. Conscients que tous ne sont pas égaux devant les atteintes portées à notre environnement et que les plus pauvres en seront et en sont les premières et principales victimes.

Ménager la terre, c'est aussi et d'abord une question de justice. En venant témoigner sur nos plateaux de télévision du sort des enfants du monde, Sœur Emmanuelle nous appelait à une conversion. En nous disant que les enfants du monde sont aussi nos enfants, elle nous a fait comprendre à la suite d'autres grands témoins que l'homme ne peut se sauver tout seul et que l'humanité, pour survivre, a besoin comme de pain (et d'eau !) de plus de justice, de plus de solidarité et de plus d'amour.

Notre association cherche avec votre soutien, vous, nos donateurs, à pérenniser l'action de Sœur Emmanuelle pour un monde plus juste, plus solidaire et plus aimant. Pour vous en faire le compte-rendu le plus fidèle et le plus inspirant, le plus grand soin a été apporté au Rapport Annuel que vous avez entre les mains.

---

Robert **de MUELENAERE**,  
Président

# Nos projets en 2022



Situation géographique  
des projets soutenus par  
Sœur Emmanuelle Belgique



2022 marque la fin de notre présence en Ouganda, où nous étions présents depuis 1996. L'évolution du projet nous permet de faire un pas de côté, espérant une pérennité de l'aide apportée aux jeunes. Nous resterons bien entendu en contact et à l'écoute d'éventuels besoins.

2022 a aussi vu la naissance d'une nouvelle collaboration en Egypte, qui plus est avec nos collègues français d'Asmae Association Sœur Emmanuelle. Quel plaisir de voir deux associations marcher ensemble dans les pas de leur fondatrice, dans les quartiers où elle a œuvré durant de nombreuses années ! Sœur Emmanuelle s'est entre autres battue afin de permettre aux jeunes un accès à l'éducation. Ce pari est aujourd'hui réussi, avec un taux de scolarisation de près de 95 %. Cependant, ces jeunes sont victimes de violences tant dans leur environnement familial que scolaire. Nous avons donc opté pour une sensibilisation aux droits des enfants, via le projet SEC (A Safer Environment for Children).

Chacun des projets évolue d'année en année, s'adaptant aux circonstances et aux besoins spécifiques des bénéficiaires. Je vous invite à prendre connaissance des évolutions de chacun de ceux-ci dans les pages qui suivent.

## Asmae Association Sœur Emmanuelle France

Budget 2022 : 25.000 €



Les bénéficiaires directs du projet sont :

- **1 200 enfants et adolescents** âgés de 6 à 17 ans
- **50 professeurs**
- **23 éducateurs** des deux partenaires locaux et 2 membres du management
- **600 parents**
- **20 leaders communautaires**
- **4 écoles** (primaires, mixtes, et préparatoires)

Ce projet, porté par nos collègues français, a démarré en 2022.

Il part d'un constat simple. Malgré la ratification de la Convention Internationale des Droits de l'Enfant par l'Égypte en 1990, les droits des enfants égyptiens ne sont pas respectés. De plus, les enfants sont considérés comme des sujets passifs et non comme des détenteurs de droits actifs.

Le droit à la protection des enfants est le droit qui est le moins bien respecté et appliqué, alors que les enfants représentent 40% de la population totale. 84% des enfants âgés de 2 à 14 ans sont victimes de violences physiques et/ou psychologiques dans les gouvernorats du Caire, d'Alexandrie et d'Assouan. La violence physique au sein des écoles est un phénomène très répandu, malgré son interdiction formelle. Une étude de 2018 a montré que 96% des enfants inscrits à l'école publique étaient victimes de châtiments corporels de la part des professeurs.

Les mutilations génitales féminines, les mariages et grossesses précoces existent toujours. 92% des femmes mariées âgées de 15 à 49 ans ont subi les mutilations génitales féminines, qui peuvent causer de graves problèmes de santé.

« Un environnement plus sûr pour les enfants du Caire » améliorera les services de protection de l'enfance pour les enfants marginalisés par l'atteinte des trois objectifs spécifiques :

- 1) Renforcer les droits de l'enfant dans ces trois quartiers précaires en plaçant les enfants bénéficiaires comme acteurs et actrices de changement pour leur protection ;
- 2) Établir et renforcer les mécanismes de protection dans ces trois quartiers précaires ;
- 3) Renforcer les capacités techniques, organisationnelles et institutionnelles des deux par-

tenaires locaux en termes de protection de l'enfance.

Ce programme est mis en œuvre dans trois bidonvilles cairotés :

- **Le bidonville de Manshiert Nasr**

Entre 800 000 et 1 million de personnes vivent dans ce quartier du Caire. La majorité des habitants viennent de Haute Égypte et travaillent comme éboueurs informels, qui collectent les déchets des habitants du Caire dans un service de porte à porte.

- **Le bidonville d'Ezbet Al Nakhl**

Ezbet Al Nakhl est un des quartiers du Caire les plus densément peuplés, et a une population d'environ 730 000 habitants. Deux gouvernorats sont responsables de la gestion de ce quartier, les services publics comme l'éducation et la santé ne sont donc pas fiables. Ezbet Al Nakhl ne compte que trois écoles publiques élémentaires, les classes ont un effectif de 60 élèves en moyenne.

- **Le bidonville d'El Marg**

El Marg compte plus de 500 000 habitants d'après le recensement de 2006 pour une superficie de 16,94km<sup>2</sup>. Sa densité de population est donc fortement élevée.

Une évaluation communautaire rapide a été menée afin de récolter des données sur la situation des enfants vivant dans les trois quartiers d'intervention.

Les principales conclusions de cette évaluation sont que les violences basées sur le genre et les violences à l'encontre des enfants sont largement normalisées dans les quartiers d'intervention. Ces violences sont commises par le corps enseignant et par les parents. La première violence vécue par

les enfants est la violence physique, suivie du harcèlement à l'encontre des enfants en situation de handicap.

La population des zones d'intervention se trouve confrontée à un grave manque d'écoles publiques, et la qualité de l'éducation dispensée est très faible. En outre, les femmes vivant dans les bidonvilles sont confrontées à des discriminations sexistes, elles sont généralement cantonnées à leur rôle d'épouse et mère et sont souvent très éloignées de l'emploi.

Nous nous appuyons sur deux partenaires locaux, Egyptian Association for Comprehensive Development (EACD) et l'association Life Vision for Development (LVFD) pour l'aide apportée aux communautés.

Les activités « Renforcer les capacités techniques, organisationnelles et institutionnelles des deux partenaires locaux en termes de protection de l'enfance » ont été conduites en priorité.

Deux évènements communautaires ont été organisés pour célébrer la journée internationale des droits de l'enfant. 270 enfants ont participé à ces deux campagnes de sensibilisation.

Lors de notre visite en octobre 2022, nous avons pu constater le travail mené par les équipes locales, et les problématiques que vivent ces enfants quotidiennement. De nombreuses dames travaillant dans ce cadre sont elles-mêmes originaires de ces quartiers. Elles servent donc non seulement d'exemple aux autres, mais aussi de moteur pour améliorer la situation de l'ensemble de la communauté.

Site internet : [www.asmae.fr](http://www.asmae.fr)

## Lekaa

Budget 2022 : 41.000 €



Réalisations pour le projet « Découvertes » :

- **Publication de différents manuels :**
  - Manuels pédagogiques pour éducateurs
  - Manuels pédagogiques pour les enfants de 9-12 ans et 12-15 ans
  - Manuel destiné aux familles (notamment pour éviter la violence et son impact sur l'enfant)
- **2 nouvelles zones d'intervention** ont été choisies (El Maasara et El Tawaila), où le travail avec les communautés locales a pu démarrer.

Depuis sa création, l'association Lekaa a mené diverses activités avec plus de 50 000 jeunes hommes et femmes et plus de 15 000 enfants au niveau de la République d'Égypte afin de se découvrir eux-mêmes, maîtriser leurs capacités et devenir des générations positives qui assument la responsabilité et le leadership de la communauté.

### La vision :

Soutenir des générations d'enfants et de jeunes qui croient à la diversité, à l'ouverture et à leur rôle efficace à promouvoir le changement au sein de leurs communautés dans un cadre libre qui respecte la différence et contribue à leur épanouissement, leur développement et leur avancement.

### Le message :

L'Association Lekaa cherche à autonomiser et à soutenir des jeunes de divers environnements et communautés, en particulier ceux qui sont les plus nécessaires, en partenariat avec des entités et des institutions afin de renforcer leurs capacités.

### Les objectifs :

- Permettre aux enfants de développer leurs capacités d'expression libre, de pensée critique et de créativité

- Renforcer les capacités des adolescents à se réaliser, à prêter attention à la communauté et à dessiner les traits et les voies de leur croissance et de leur formation
- Responsabiliser les jeunes avec leur capacité à apporter des changements positifs aux cercles environnants.

En 2022, l'action sur l'île d'Al-Warraq s'est achevée avec 2 projets :

- Le projet « Découvertes » qui ciblait les adolescents de 9 à 15 ans ainsi que leurs mères
- L'initiative « Couleur Verte » qui a pour but la motivation des enfants à se comporter positivement en vue de préserver l'environnement et créer un espace vert au sein de 2 écoles primaires.

2 nouvelles zones d'intervention ont été choisies (El MAasara et El Tawaila), et le travail avec les communautés locales a pu démarrer.

Durant notre visite en Égypte (Octobre 2022), nous avons eu le temps d'échanger avec Olfat, la directrice de Lekaa. Ces discussions se poursuivent aujourd'hui par Teams tous les trois mois, sauf besoin spécifique amenant à la tenue d'une réunion plus rapidement.

## Child Protection Centers and Services (CPCS)

Budget 2022 : 157.000 €



- **4 centres de socialisation/réadaptation régionaux** (Sindhuli – Dolakha – Morang – Katmandou) soutenant **41 centres locaux** (Better Health Care Access et CPCS Local Action Support and Services)
- Plus de **10.000 enfants** sont bénéficiaires
- De **200 à 300 enfants** sont pris en charge par les centres de socialisation/réadaptation
- **1.600 ex-enfants des rues et enfants à risque** vont à l'école

CPCS travaille à la protection des enfants des rues et des enfants marginalisés au Népal depuis 2002.

De nombreuses raisons conduisent les enfants à la rue : pression des pairs, influence des médias, catastrophes naturelles, éclatement de la famille, pauvreté, violence familiale, rêves d'un emploi bien rémunéré ou d'un accès à l'éducation gratuite, rêve d'une vie plus facile en ville, etc. Les enfants migrent de leur ville ou village natal vers les grandes villes du Népal. Une fois sur place, ils se retrouvent généralement dans la rue, où ils doivent faire face à de multiples dangers : drogues, abus, crimes, haine, exploitation, discrimination, intimidation, détention illégale et MST.

CPCS a pour objectif d'œuvrer en faveur d'une société où tous les enfants sont respectés, valorisés et protégés. La mission de cette organisation est de fournir des services de base (médicaux, juridiques, psychologiques, éducatifs, etc), afin d'apporter une amélioration immédiate aux enfants en situation de rue et aux enfants à risque.

Le travail de CPCS s'articule autour de 3 niveaux :

### 1. Prévention

Prévenir et éviter l'arrivée de l'enfant dans la rue. Mais aussi sensibiliser le public, les familles, les autorités, et les enfants eux-mêmes aux réalités de la vie dans la rue (ses causes, ses dangers, ses aspects et ses conséquences).

### 2. Réduction des risques

Une perspective à court terme axée sur la réduction immédiate des dangers de la vie dans la rue.

### 3. Réadaptation sociale

Une perspective à moyen terme axée sur la réintégration progressive et éventuelle de l'enfant dans la société (désinstitutionalisation, soins en famille,...).

CPCS défend et utilise une approche fondée sur les interactions pour comprendre comment les enfants et les jeunes en situation de rue créent leur identité sociale en dépit des dynamiques de

domination, d'étiquetage et de violence. Il est indéniable que leur capacité à survivre dans la rue a un impact considérable sur leur carrière, qui est également influencée par leur capacité à utiliser le réseau institutionnel censé les aider ou les contrôler.

CPCS aborde ces histoires de vie par une analyse approfondie de leur identité héritée (par exemple, la caste, la religion, la famille et la communauté) ; et l'identité développée par le réseau institutionnel (par exemple la culture), de la rue (groupe de survie, activités régulières, drogues, violences physiques, morales et sexuelles) ; et l'identité projetée (rêves, attentes, projections). Inspiré par le travail du Pr. Daniel Stickling (Université de Genève), ils utilisent le système d'acteurs (Stoecklin, 2000)

et le kaléidoscope d'expérience ([www.self-acting.com](http://www.self-acting.com)) comme boîtes à outils pour comprendre le sens que les enfants donnent à leurs réalités.

CPCS et ses membres encouragent une approche méthodologique rigoureuse mais conseillent d'inclure et d'impliquer les enfants et les jeunes concernés par des interventions utiles, réalistes et respectueuses.

En 2022, les conséquences de la crise du COVID, une inflation énorme, ajouté aux difficultés rencontrées par certains partenaires financiers ont compliqué une partie du travail de CPCS. Mais comme toujours, des solutions ont été trouvées et la qualité des programmes est restée la même.

## TEMOIGNAGE

Je m'appelle Tara. J'étudie à l'école secondaire Bhim de Dolakha. Ma famille est composée de 5 personnes. La relation entre mon père et ma mère n'est pas bonne, alors je vis avec ma mère.

Mon père ne nous aide pas financièrement, pour les études en particulier. Ma mère travaille comme ouvrière dans le village, et ce n'est pas suffisant pour nous. Ma mère ne gagne pas assez d'argent pour m'acheter les vêtements, la nourriture et les études dont j'ai besoin. Je suis donc très heureux de l'aide apportée par l'alliance CPCS. Cette organisation soutient mon éducation, ainsi que celle de mes amis dans le besoin, et je lui en suis donc très reconnaissant.

Site internet : [cpcs.international](http://cpcs.international)



## Holy Trinity Peace Village Kuron (HTPVK)

Budget 2022 : 129.000 €



- Quelques **600 enfants de la maternelle au secondaire** reçoivent désormais une véritable éducation à Kuron
- Quelques **7 000 à 8 000 patients sont bien soignés** à l'unité de santé de Matara

Le 17 avril 1999, 18 personnes engagées ont conduit depuis Narus à travers le désert. Après 260 km, ils se sont retrouvés à Kuron où ils ont établi un camp. Ce fut le début de HTPVK !

Depuis lors, ce projet a grandi progressivement. Son fondateur, Mgr Paride Taban, est un leader toujours plein d'idées, d'initiatives et d'inspiration tant sur le terrain à Kuron, que dans la présentation de sa vision pour les personnes et les organisations, autour du monde. Sa foi inébranlable, sa conviction dans le projet et sa capacité à communiquer, à inspirer et à impliquer les gens en sont le moteur depuis plus de 20 ans ! Mais ces dernières années, Mgr Paride Taban a été confronté à des problèmes de santé. Il a fêté ses 87 ans en mai 2023.

Au cours des dix dernières années, le projet a eu l'ambition d'établir une organisation stable et durable, qui permettra de continuer le bon travail, même lorsque Mgr Paride Taban devra se retirer de son rôle actif.

Beaucoup est d'ores et déjà accompli : HTPVK est une ONG officiellement enregistrée, elle a un conseil d'administration, elle a une structure organisationnelle bien établie et elle dispose d'un vaste et important réseau d'institutions et de sympathisants pour soutenir les activités.

Voici un bref aperçu :

- Quelques 600 enfants de la maternelle au secondaire reçoivent désormais une véritable éducation à Kuron
- Quelques 7.000 à 8.000 patients sont bien soignés à l'unité de santé de Matara
- Le développement communautaire est mené sur un large éventail de sujets
- Les conflits sont résolus et la coexistence pacifique est développée

Les différents partenaires permettent de continuer le travail au Peace Village. Tout d'abord via un soutien économique, mais aussi en raison des recommandations et des compétences partagées. L'éducation et les services de santé sont aujourd'hui

les principales activités. Il s'agit normalement de services fournis par le gouvernement national. Cependant, au Soudan du Sud, avec toutes les difficultés qu'il rencontre en tant que nouvelle nation, Kuron n'a pas la capacité de fournir ces services. Néanmoins, les services d'éducation et de santé de Kuron sont reconnus et soutenus par le gouvernement. Ce soutien, combiné à celui de Peace Village et des donateurs, permet d'offrir de bons services.

La plupart des partenaires se concentrent sur des sujets et des objectifs spécifiques. C'est pourquoi des réunions de donateurs ont été organisées ces dernières années afin de donner à ceux-ci une vue d'ensemble des besoins et des financements disponibles.

Site internet : [www.kuronvillage.net](http://www.kuronvillage.net)

## TÉMOIGNAGE :

Je m'appelle Hannah Nadapal. J'ai vingt-deux ans et je suis la seule Toposa, actuellement en deuxième année à l'école secondaire de Matara.

Nous sommes cinq garçons et trois filles dans la famille. Je suis l'avant-dernière et la deuxième à aller à l'école. Mon frère aîné, Joseph, a obtenu son diplôme d'études secondaires et travaille maintenant avec une ONG appelée ACROSS basée à Nanyangachor.

En 2010, j'ai été inscrite à la maternelle de Kuron. J'ai commencé l'école primaire en 2013. J'ai poursuivi mes études avec assiduité et j'ai fini par obtenir de bonnes notes. Mes professeurs ont dit que mon anglais était le meilleur de la classe. Ils m'ont dit d'être une bonne fille et de travailler dur. Ils souhaitaient que je fasse quelque chose de ma vie. Ma mère et ma famille me manquaient lorsque j'étais à l'école, mais je m'y suis habituée.

Ma mère m'a toujours dit que j'étais intelligente et que je devais faire de bonnes études. Elle m'a dit que le mariage pouvait attendre, mais qu'il fallait d'abord apprendre. Cependant, alors que j'étais très jeune et que j'étudiais, un garçon plus âgé m'a mise enceinte. J'étais trop jeune pour comprendre les conséquences. J'ai fini par donner naissance à deux garçons de cet homme. Je l'ai quitté parce qu'il est devenu ivrogne. Mes frères étaient en colère parce que nous devons rembourser les vaches qu'ils avaient reçues comme ma dot de mariage. C'était une mauvaise période de ma vie et je n'aime pas en parler.

Cependant, j'étais déterminée à réussir, je suis retournée dans les classes de l'école primaire après quelques années. Ma mère me soutient beaucoup et s'occupe de mes enfants pendant que j'étudie. Ma mère n'est pas une femme timide. Elle est forte et capable de s'opposer aux autres. Elle veut le meilleur pour tous ses enfants. Même mes frères sont maintenant d'accord et me soutiennent dans mes études.

En 2019, lors de l'examen final du primaire, j'ai obtenu 359 points sur 500 et je suis passé au secondaire. J'ai été engagée par le programme BONGA pour travailler avec les jeunes filles et pour une courte période pour distribuer des suppléments nutritionnels aux femmes enceintes et aux mères qui allaitent pendant 2 mois.

L'une des choses dont j'ai discuté avec les jeunes filles de Toposa était la question du mariage précoce et de la procréation précoce et d'avoir des enfants. Comment cela change votre vie.

Actuellement, je suis à l'école secondaire et j'ai beaucoup d'amis.

La biologie est ma matière préférée, mais j'ai aussi de bons résultats en anglais. Je suis catholique et j'aime participer à la vie de l'école et à la chorale. Je prie pour que l'on construise plus de salles de classe ici, à l'école secondaire de Matara, car j'aime beaucoup cette école. Je suis intéressée par les soins infirmiers. J'ai discuté avec les infirmières et les sages-femmes du centre de santé primaire et elles m'ont encouragée à faire de mon mieux et peut-être qu'un jour j'aurai la chance de devenir infirmière. Mon souhait est de revenir ici et d'aider les autres.

## Blessed Damian School

*Budget 2022 : 10.000 €*



- **700 enfants** accueillis dans une école primaire et secondaire

Cette année 2022 marque la fin de notre présence en Ouganda. Voilà déjà quelques années que nous procédons à un phasing out, diminuant progressivement notre soutien au projet pour concentrer notre attention sur le Soudan du Sud.

L'objectif initial était de permettre aux jeunes fuyant le Soudan du Sud d'avoir accès à l'éducation en Ouganda. Ces dernières années, nous

assistons à une forte diminution de ce phénomène. De plus, les infrastructures sont aujourd'hui complètes, et cette école est également en partie soutenue par les pouvoirs public locaux.

Notre mission touche donc ici à sa fin, mais nous resterons en contact avec eux pour suivre l'évolution de la Blessed Damian School et, le cas échéant, être présent en cas de nécessité.

## Oser la Vie

Budget 2022 : 14.000 €



Merveille 14 ans et Emmanuel 13 ans

- **37 enfants dits « sorciers »** ou précarisés sont **soutenus dans leur scolarité** (frais scolaires ou frais de formation)
- **98 enfants** sont soutenus via des **kits scolaires**
- **10 enfants** sont accueillis dans la **maison Mama Emmanuelle** (9 garçons et 1 fille)

Créée en 2004, Oser La Vie milite et travaille pour la protection de l'enfant.

L'asbl accompagne vers l'autonomie les enfants vulnérables, particulièrement ceux accusés de « sorcellerie ». Cette autonomie passe par une éducation formelle ou informelle, puis une réinsertion professionnelle qui est l'aboutissement de notre mission. Etant donné le passé douloureux de ces enfants, un accompagnement psycho-social a été mis en place, par la chargée de mission, une psychologue dotée d'un doctorat, qui travaille depuis 10 ans dans l'association. On remarque principalement un manque d'affection, manque d'amour et d'autres traumatismes.

Pour le fonctionnement du projet, une équipe forte est mise en place :

- 1 coordinateur de projet et 1 assistant coordinateur
- 1 chargée de projet : psychologue dotée d'un doctorat
- 1 éducateur de terrain qui visite les familles accueillantes et les écoles

- 4 éducatrices dans la maison Mama Emmanuelle qui restent chacune 2 jours (dont une est responsable/superviseuse des 3 autres)
- 1 jeune fille qui s'occupe des finances et des petits achats.

L'année scolaire a permis d'accompagner 31 enfants dans l'enseignement primaire et secondaire et 6 adolescents en formation professionnelle. 98 enfants ont reçu un kit scolaire.

Quelques enfants sont logés à la maison Mama Emmanuelle (10 enfants), mais la plupart sont accueillis en famille d'accueil. La maison Mama Emmanuelle accueille exclusivement des garçons, il y a actuellement une seule fille (accueillie pour cause d'urgence) qui loge dans la maison (qui dort dans la chambre de l'éducatrice). On ne peut faire loger les filles et les garçons sous le même toit.

De nombreuses filles-mères se retrouvent en situation de rue. C'est pourquoi Oser La Vie lance un projet de « Casa Familia », lieu d'hébergement

et d'éducation, afin de rendre ces jeunes filles autonomes, tant dans la gestion de leur enfant que dans l'apprentissage d'un métier. A cette fin, un terrain a été acheté en 2019. La période compliquée du Covid n'a pas encore permis d'avancer sur la suite du projet, l'association cherche de

nouveaux financements pour la construction de cette nouvelle maison pour jeune filles.

Site internet : [www.oserlavie.org](http://www.oserlavie.org)

Petit mot de Merveille 14 ans qui remercie  
notre association pour notre aide et d'être venu visiter la maison  
Mama Emmanuelle à Kinshasa (mars 2023)

TSHAMA - MERVEILLE Kim Ve 321081 3093

Nous enfants de over la vie, avons l'honneur de vous accueillir  
ici chez-mous en république, Démocratique du Congo, plus  
particulièrement à Kinshasa, dans la maison Mama emmanuelle  
située sur l'avenue ngabenge, a: imbali N°67 dans la Commune  
de Masina.

Cet été que nous avions reçu le message nous  
annonçant votre arivée à Kinshasa, pas seulement pour une  
mission d'évolution, mais aussi une visite d'amour et  
d'affection en votre fateur pourtant nous apporté encore  
de vie.

Vous allez accepte de laisser vos occupations quotidiennes  
et vos charges familiales et autres antérament nous rendre visite.

Nous espérons que ça ne sera pas la première et la  
dernière, les mots nous manquent pour seulement vous dire  
Combien nous sommes contents et fière de vous accueillir dans  
la maison mama. emmanuelle.

telque dit la bible la maison qui ne reçoit pas de visiteurs  
n'est pas une maison benie. Votre visite est une benediction  
pour nous enfants ici prise en charge par over la vie. et pour  
toute la maison mama emmanuelle,

je dit et je vous remerci.



Anny 14 ans

## TÉMOIGNAGE

Le père et la mère d'Anny habitait au village. Son père est mort et comme c'est un système patriarcal, l'enfant a été confié à sa tante paternelle. Sa tante ne l'a jamais acceptée dans son foyer. Elle avait déjà 2 petits garçons. Un de ces fils, après avoir joué au foot, s'est blessé au genou, il y a eu des complications et la tante d'Anny a été voir un charlatan qui lui a dit que les complications du genou du petit garçon était à cause d'Anny, accusée de sorcellerie. Le petit garçon est mort suite de cette blessure, la tante a menacé de mort Anny. Elle a pris peur, elle s'est sentie en danger, elle a alors fui de la maison. André (éducateur de terrain Oser la Vie) a été averti qu'elle était dans la rue et l'a amené dans la maison Mama Emmanuelle pour qu'elle soit en sécurité. Normalement seuls les garçons sont accueillis dans la maison car les filles et les garçons ne peuvent dormir ensemble dans le même bâtiment. Anny dort dans la chambre de l'éducatrice. C'est un cas d'urgence.

Anny est en 2<sup>ème</sup> secondaire, elle a des difficultés à l'école, en plus de l'étude organisée dans la maison, Anny va pouvoir bénéficier d'un précepteur pour des cours particuliers.

La maison mama Emmanuelle est une maison familiale organisée autour d'un horaire défini, un temps d'étude est organisé chaque après-midi, avec l'aide des éducatrices. Il règne dans cette maison beaucoup de quiétude et d'amour comme on le ressent dans nos maisons remplies d'enfants.



## Soutenons-Nous

Budget 2022 : 10.500 €



- **Plantation des arbres fruitiers et légumes** sur 1 hectare (terrain de 5 hectares) ;
- **Une porcherie** accueillant 60 porcs ;
- **Un forage** à la ferme pour arroser les plantations et nettoyer/alimenter la porcherie ;
- **Des panneaux solaires** pour le fonctionnement du forage.

Nous soutenons ce projet depuis 2017, notre contact en Belgique est le père Gilbert Yamba, prêtre à Molenbeek à l'église St Charles. Ce projet vise à développer dans la périphérie de Kinshasa, à N'Sele, un projet agro-pastoral.

Le projet initial consistait à donner une formation en agriculture et élevage aux jeunes filles et garçons qui n'ont pas pu suivre l'école. Une quinzaine de jeunes filles et garçons ont pu être formés pendant 2 ans.

Toutefois, les jeunes exigeaient que nous les payions pour suivre la formation, ils avaient besoin d'argent pour se nourrir. Ce système de formation rémunéré était dès lors trop coûteux et peu réaliste sur le long terme.

Face à ces difficultés, le projet s'est développé de la manière suivante :

- Développement d'une porcherie accueillant 60 porcs
- Replantation des arbres fruitiers et légumes, suite à un feu de brousse en 2021

- Construction d'un forage à la ferme pour arroser les plantations et nettoyer/alimenter la porcherie
- Installation de panneaux solaires pour le fonctionnement du forage.

Soutenons-Nous va aujourd'hui créer une coopérative avec les jeunes femmes et garçons vivant dans la précarité qui seront partie-prenantes dans le fonctionnement. Nous allons leur donner

les produits de la ferme qu'ils iront revendre en gardant le bénéfice, cela leur permettra de se créer une source de revenu.

Un unité de transformation sera construite pour la transformation en viande et charcuterie. Un groupe électrogène a été acheté pour le fonctionnement de l'unité de transformation. Le matériel pour l'unité de transformation a été livrée en mai 2023.

Visite du projet agro-pastoral à N'Sele près de Kinshasa avec le responsable de projet, l'ingénieur agronome et son équipe (mars 2023).





## Juka Utante

Budget 2021 : 18.600 €



- **35 femmes** ont accès à une **formation de couture** au centre de Mbuji-Mayi
- **55 femmes** sont formées directement sur le site des mines.

L'objectif de Juka Utante est d'aider des orphelins via des familles d'accueil et l'accès à l'éducation, et d'aider les femmes exclues de la société par la réinsertion via des formations professionnelles et des activités sociales. Cette association se situe à Mbuji-Mayi (Kasaï oriental). Elle développe des projets en faveur des enfants orphelins (accès à l'éducation et soins de santé), partie qui est couverte par des parrainages depuis le Canada.

Nous intervenons en soutien des femmes et des filles mères exclues de la société, en leur donnant accès à des activités professionnelles comme la couture ou la boulangerie.

Nous avons été sollicités en 2019 afin de permettre à des jeunes filles exploitées dans les mines de la région de suivre une formation. Obligées de travailler pour un salaire de misère, dans des conditions de sécurité inexistantes, elles subissent en plus souvent des sévices physiques et sexuels. La

formation axée sur la coupe/couture, ainsi que la remise d'un kit de démarrage (machine, tissus et fil) permet à ces jeunes filles d'avoir une nouvelle source de revenus pour elles et leurs familles et de quitter cet environnement malsain.

En 2022, 35 femmes ont accès à une formation de couture au centre de Mbuji-Mayi et 55 femmes sont formées directement sur le site des mines.

Cette année 2023 verra le développement d'une nouvelle activité génératrice de revenus pour ces femmes. Il s'agit de l'élevage de lapins. Des clapiers ont été construits, des lapins achetés, et des formations données. La vente des lapins pour leur viande devrait permettre de rendre ces jeunes filles mères autonomes.

Site internet : [jukautante.org](http://jukautante.org)

## TÉMOIGNAGE

### TÉMOIGNAGE (traduction Française)

Moi Nzebo, je dis merci aux amis de la Soeur -  
Esmaruelle pour m'aller aider à travailler. Juka dit que j'ai  
mieux à faire à Coumbre les habits, mais ils ont déjà montré  
le travail, on nous a déjà donné les machines à Coumbre  
je n'ai pas encore dans les mêmes des vêtements, parce que  
j'ai déjà un travail à faire, mais je pense dans les jours  
C'est parce que je n'ai aucun travail et sans famille je  
étais devenue me pouvait pas me prendre en charge,  
maintenant je travaille et je gagne dignement mon pain  
je fais avec mes vêtements, avec ça, je ne peux pas être encore  
derrière les hommes, je leur dis merci beaucoup.

## Centre « Ruhuka Kibondo »

Budget 2022 : 7.500 €



- 40 à 50 jeunes accueillis quotidiennement

La situation des enfants et des familles vivant sur la décharge de Buterere à Bujumbura est extrêmement préoccupante. Plus de 200 à 300 enfants et familles vivent dans ou à proximité de celle-ci. Depuis 2021, un centre de socialisation a été ouvert pour soutenir les enfants de la décharge.

Voici quelques éléments pour mieux comprendre leur situation :

- **Habitat précaire** : Les familles vivant sur la décharge de Buterere résident généralement dans des abris de fortune, tels que des tentes, des cabanes en tôle ou des structures improvisées à partir de matériaux récupérés dans les déchets. Ces habitations sont souvent instables, offrant peu de protection contre les intempéries et les conditions environnementales difficiles.
- **Moyens de subsistance** : Les habitants survivent principalement en fouillant les déchets à la recherche de matériaux recy-



Décharge de Buterere

clables, de nourriture ou d'autres articles pouvant être revendus. Ils travaillent dans des conditions dangereuses, exposés à des risques sanitaires et à des blessures.

- **Santé et conditions sanitaires** : Les conditions sont très précaires. Les habitants sont exposés à des maladies, à des infections et à des risques liés à la pollution et aux déchets toxiques présents sur le site. L'accès à des installations sanitaires et à des services

de santé de base est souvent limité, ce qui aggrave les problèmes de santé.

- **Éducation et développement** : Les enfants vivant sur la décharge sont souvent privés d'éducation formelle. Ils sont confrontés à des obstacles majeurs pour accéder à l'école en raison de leur situation précaire, de la nécessité de travailler pour subvenir aux besoins de leur famille, et de l'absence d'infrastructures éducatives adéquates dans les environs. C'est pour toutes ces raisons qu'est né le centre d'accueil et socialisation du jour « Centre RUHUKA KIBONDO » ouvert aux jeunes et enfants en situations de rue. Afin que ces derniers aient accès à tout moment, à un dispositif d'hébergement et socialisation du jour complet.

Ce centre de socialisation permet chaque jour à 40 à 50 enfants :

1. d'être accueilli dans des conditions d'accueil conformes à la dignité de la personne humaine
2. de garantir leur sécurité et leur protection
3. de bénéficier de prestations assurant le gîte, le couvert et l'hygiène

4. de lui apporter une première évaluation médicale (premiers soins), psychique et sociale, réalisée au sein de la structure d'hébergement ou, par convention, par des professionnels ou des organismes extérieurs
5. d'être orienté/guidé/référé vers tous professionnels ou toute structure susceptible de lui apporter l'aide justifiée par son état, notamment un centre d'hébergement et de réinsertion sociale, un hébergement de stabilisation ou à une famille d'accueil volontaire.

Le centre d'accueil et socialisation du jour prend en compte, de la manière la plus adaptée possible, les besoins de la personne qui le fréquente, notamment lorsque celle-ci est parmi les personnes les plus exposées aux risques d'exploitation/abus et aux mauvaises conditions nutritionnelles et hygiéniques.

Les accueils de jour offrent également un accompagnement psychosocial, un espace de loisirs et une aide à l'orientation des personnes en situation d'exclusion sociale et en état de besoin de protection. Les personnes qui fréquenteront le centre de socialisation bénéficieront également des prestations telles que le service de repas, la domiciliation du jour, l'hygiène corporelle et des soins de santé ou encore des ateliers d'insertion et d'accompagnement.

### TÉMOIGNAGE DE DÉSIRÉE (11 ans)

Avant je ramassais le charbon sur le bidonville et je trainais la journée. Je n'ai jamais pu aller à l'école. Depuis que je viens ici, je peux doucement apprendre à dessiner, à lire, à écrire. On peut jouer aussi. Ma maman est très pauvre et ici au moins, je reçois deux repas par jour. J'espère pouvoir progresser et un jour rejoindre les bancs de l'école.

# Notre association



Notre association, née en 1979, poursuit l'œuvre de Sœur Emmanuelle.

## Notre vision :

---

« Chaque enfant et chaque femme défavorisés doivent se développer et évoluer dans un environnement adéquat qui leur permettra d'être autonomes et de devenir acteurs au sein de leur société ».

## Notre mission :

---

« Soutenir des projets centrés sur le sort des femmes et des enfants soumis à des situations de précarité, de vulnérabilité ou d'exclusion dans les pays les moins avancés. Ces projets visent à améliorer les conditions de vie des femmes et des enfants, prioritairement par l'éducation, et ainsi leur permettre de se développer harmonieusement dans leur société ».

## Nos valeurs :

---

**L'Amour** se dégage largement en tête. Non seulement en référence à la vie de Sœur Emmanuelle et à ce qui a guidé son action, mais aussi en pensant à la relation Mère/ Enfant(s), au cœur de nos projets. Nous incluons dans cette valeur les notions de solidarité et de fraternité.

Ensuite vient le **respect de chacun**, à savoir l'ensemble de nos interlocuteurs (donateurs, projets, fournisseurs, bénéficiaires, ...). C'est pourquoi notre association, comme l'avait voulu Sœur Emmanuelle, est **apolitique, aconfessionnelle** et ne distingue pas **les origines**.

**La confiance**, qui nous relie avec les donateurs et les projets, forme un cercle vertueux. L'éthique et la continuité sont intégrées dans cette valeur.

Enfin, **l'audace**. Ceci concerne les projets soutenus, et fait bien entendu référence à Sœur Emmanuelle également.

« On n'a pas le droit aujourd'hui de rester dans son petit appartement, à regarder la télévision et à verser une larme.  
On doit comprendre que si tu aimes tes enfants tu dois t'intéresser aux enfants du monde. »

Soeur Emmanuelle

# Communications et récolte de fonds



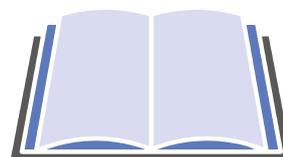
Notre association est présente en Belgique avec différentes actions de terrain visant à :

- Informer nos donateurs sur les activités de l'association
- Recruter de nouveaux donateurs pour élargir notre soutien
- Sensibiliser le public à notre mission
- Faire connaître Sœur Emmanuelle et notre association auprès de tous

Les principaux outils de communication et de récolte de fonds utilisés auprès de nos donateurs sont :

## Les Newsletters et le Rapport Annuel

Les Newsletters vous tiennent informés tous les 3 mois des dernières nouvelles de l'association et des projets soutenus. Nous vous envoyons également fin juin notre rapport annuel. Toutes nos publications sont également disponibles sur notre site internet.



## Courriers papiers et électroniques

Nous envoyons plusieurs fois par an des courriers à l'attention de nos donateurs s'intéressant à l'actualité de nos projets et aux activités lancées en Belgique, ainsi qu'un appel à don pour poursuivre le travail effectué.

## Réseaux sociaux

Notre site internet a été revu en septembre 2021 prenant en compte notre nouvelle charte graphique. Notre site internet nous permet de communiquer plus facilement les dernières informations, et de partager nos publications ainsi que des vidéos. Il est aujourd'hui doté d'un module de don en ligne simple et efficace.

La page Facebook de l'association est un outil important, principalement pour relayer les actualités de nos projets, ou les événements que nous organisons en Belgique. Un compte Instagram a également été lancé, permettant de toucher un public plus jeune.

Depuis peu, une page LinkedIn nous permet de nous adresser aux entreprises et au monde professionnel.



D'autres actions ont été également menées en 2022 en vue de faire connaître notre association auprès de tous et de récolter des fonds.

## Remise du prix de la Fondation Sœur Emmanuelle et soirée cinéma

Le 24 novembre 2022, la remise du prix de la Fondation Sœur Emmanuelle suivie de la projection du film « Les enfants des autres » de R. Zlotowski avec Virginie Efira à Louvain-la-Neuve a réuni plus de 450 personnes autour de nos projets de protection de l'enfance. Nous avons pu récolter près de 9.000 euros ! Merci à vous d'être venus si nombreux.



Les 2 beaux projets récompensés par la **Fondation Sœur Emmanuelle à hauteur de 25.000 €** chacun sont :

- un accueil pour jeunes adultes ex MENA via l'asbl Don Bosco Ganshoren et l'asbl Umoya

### Bruxelles - Projet d'accueil par l'asbl Don Bosco Ganshoren et l'asbl Umoya



- ainsi qu'un projet d'aide aux jeunes précarisés au Pérou via l'asbl Suyana via des personnes de la KUL et l'ONG péruvienne Padma Peru



## Animations

L'objectif de ces ateliers est de faire connaître Sœur Emmanuelle, principalement auprès des plus jeunes, par le biais d'un film sur sa vie. Chaque activité se poursuit par une discussion ouverte sur sa vie et son œuvre, et permet de faire le lien avec les projets soutenus actuellement. Nous avons eu le plaisir de mener des animations dans plusieurs écoles et groupes de catéchisme afin de transmettre aux plus jeunes générations le message que nous a laissé Sœur Emmanuelle, et expliquer les magnifiques projets que nous soutenons en Afrique et en Asie.

La journée internationale des droits de l'Enfant a également été l'occasion d'animations menées auprès de nombreux jeunes. Nous avons participé le 18 novembre à l'événement organisé par les Jeunesses Musicales « Ma Voix, Mes Droits » auprès de jeunes de 5<sup>ème</sup> et 6<sup>ème</sup> primaire.

Au Delta de Namur, ce ne sont pas moins de 20 écoles qui participent à une journée autour des droits des enfants. Plusieurs animations y sont tenues, et nous y avons parlé non seulement du parcours de Sœur Emmanuelle, mais surtout des conditions de vie des plus démunis à l'étranger.

Qu'est-ce que c'est un bidonville, qu'est ce qui amène certains enfants à vivre dans la rue ? Et quelles sont les aides apportées, et les solutions possibles pour donner un avenir à ces jeunes ?

La sensibilisation aux conditions de vie et au non-respect de certains droits à l'étranger permet à ces jeunes de non seulement se rendre compte de la chance que la plupart ont de vivre en Belgique, mais aussi de comprendre l'impact de projet de terrain.

Cette journée s'est clôturée par un concert où les jeunes viennent chanter une chanson qu'ils ont composée eux-mêmes sur le thème des droits de l'enfant.

Si vous souhaitez réaliser une animation dans votre école, groupe de catéchisme, mouvement de jeunesse, ... n'hésitez pas à nous contacter ! [info@soeuremmanuelle.be](mailto:info@soeuremmanuelle.be)

## Concert à Nivelles

Chaque année, le Milton Keynes Youth Orchestra se produit en la Collégiale Sainte Gertrude de Nivelles.

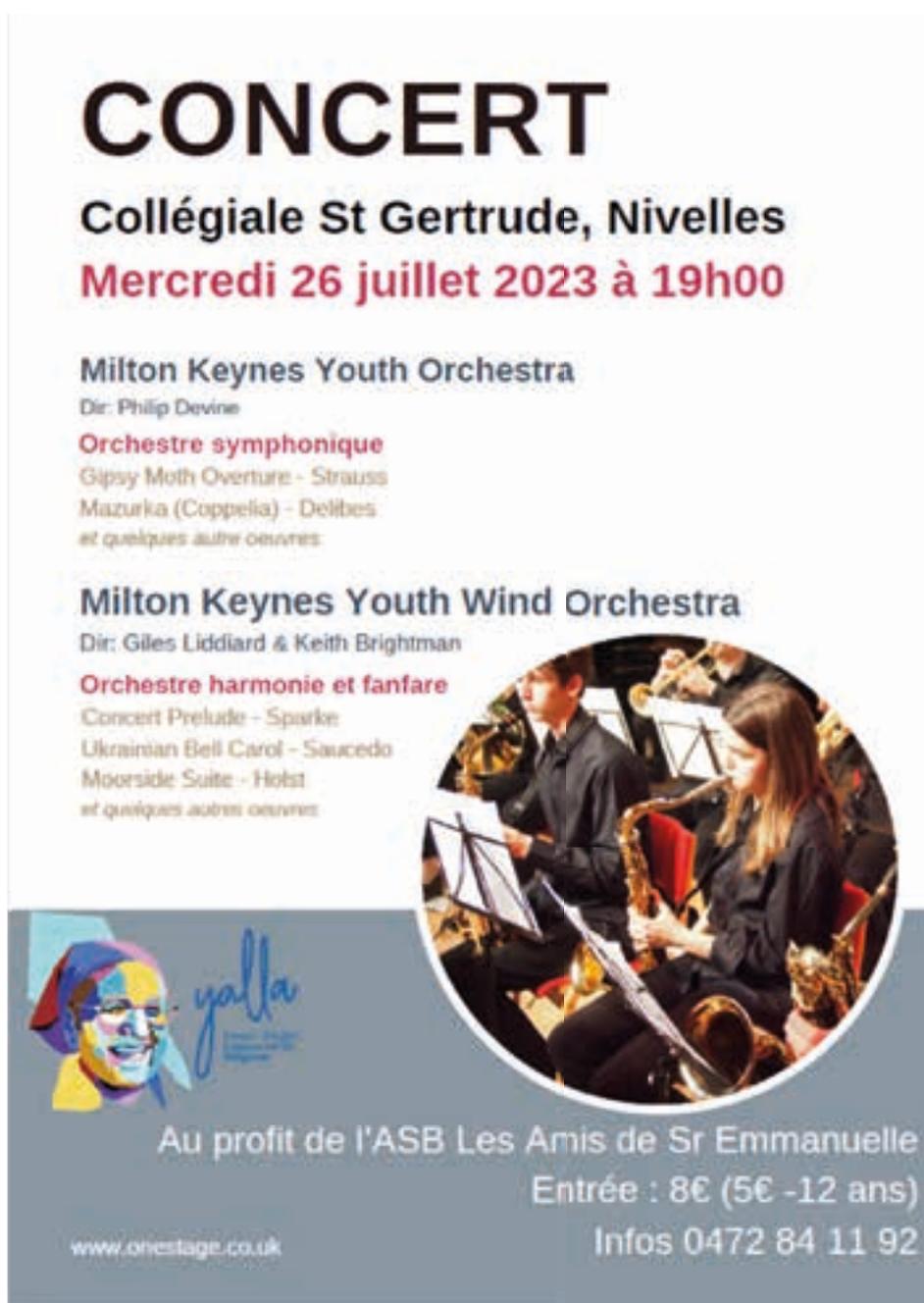
Cet ensemble de jeunes musiciens nous offre un concert en deux temps. D'abord symphonique, ensuite harmonie et fanfare.

Le sérieux de ces musiciens de talents côtoie l'humour des chefs d'orchestre, qui nous surprennent en incorporant des airs populaires et des chorégraphies dans un final endiablé.

Les organisateurs reversent les bénéfices de ces soirées à une association, et nous avons eu le plaisir d'être choisi en 2022, tout comme en 2023.

Nous en profitons pour y tenir un stand informant sur les activités de notre association.

**La date du concert pour cet été est le 26 juillet 2023 à 19h00.  
Vous trouverez les informations sur l'affiche ci-jointe**



**CONCERT**  
**Collégiale St Gertrude, Nivelles**  
**Mercredi 26 juillet 2023 à 19h00**

**Milton Keynes Youth Orchestra**  
Dir: Philip Devine  
**Orchestre symphonique**  
Gipsy Moth Overture - Strauss  
Mazurka (Coppelia) - Delibes  
et quelques autre oeuvres

**Milton Keynes Youth Wind Orchestra**  
Dir: Giles Liddiard & Keith Brightman  
**Orchestre harmonie et fanfare**  
Concert Prelude - Sparke  
Ukrainian Bell Carol - Saucedo  
Moorside Suite - Holst  
et quelques autres oeuvres

**yalla**

Au profit de l'ASB Les Amis de Sr Emmanuelle  
Entrée : 8€ (5€ -12 ans)  
Infos 0472 84 11 92

[www.onestage.co.uk](http://www.onestage.co.uk)

## Bons cadeaux de Noël

---

En décembre 2022, nous avons maintenu notre action de bons cadeaux de Noël Yalla for Christmas à offrir sous le sapin pour soutenir l'accès à l'éducation aux enfants dans nos projets. Ce bon permettait d'offrir à un enfant soit un kit scolaire soit 3 mois d'éducation. Grâce à cette initiative une dizaine d'enfants ont pu être soutenus dans leur scolarisation.



## Yalla for Children !

---

Yalla for Children est une action de défis parrainés (marche, course à pied ou vélo) réalisée au profit de notre association. Chacun peut dépasser ses propres limites pour soutenir la scolarisation des enfants dans le monde. Entre autres différentes initiatives, le lycée Sœur Emmanuelle a organisé une marche parrainée à la veille des congés de Pâques. Ils ont ainsi contribué à hauteur de plus de 4.000 € à l'aide apportée au projet du Népal, plus spécifiquement le centre de Dolakha !

Cette initiative Yalla for Children peut s'organiser dans le cadre scolaire, le monde de l'entreprise, les mouvements de jeunesse, groupes de catéchisme, ... Vous retrouverez toutes les informations utiles sur notre site sous l'onglet « Nous soutenir / Yalla for Children ». Il vous reste des questions ? Contactez-nous via [yalla@soeuremmanuelle.be](mailto:yalla@soeuremmanuelle.be)



## 20km de Bruxelles

---

En 2022, nous avons aligné pour la première fois une équipe aux 20 km de Bruxelles. Nous étions 20 participants marcheurs et coureurs à nous dépasser pour soutenir les enfants des rues au Népal. Les bénéficiaires du parrainage se sont élevés à 4.700 €, une belle première édition.

Cette année en 2023, nous sommes **plus de 50 coureurs/marcheurs, de 13 à 84 ans, prêts à nous dépasser pour changer la vie d'un enfant !**

# Organisation et suivi de projets



## Composition de l'association

---

L'association est composée des personnes suivantes :

Le Conseil d'Administration (bénévoles non rémunérés)

- Robert de Mûelenaere (Président)
- Stany Geerinckx (Secrétaire)
- Laurent Puissant Baeyens (Trésorier)
- Geneviève Lefèvre
- Barbara Smet
- Michel Liégeois

L'équipe en 2022

- Christophe Etien
- Cathy Aerts

Les bénévoles

- Marie-Paule Boumans
- Marcel et Sophie Etien

## Suivi des projets

---

Chaque projet soutenu est suivi de manière régulière. Nous communiquons régulièrement avec les équipes locales, et suivons de près les évolutions et les besoins de chacun d'eux. Nous recevons de nos partenaires des reportings trimestriels ou semestriels en fonction de la structure organisationnelle de ceux-ci.

Par ailleurs, des responsables de projets viennent périodiquement en Belgique, ce qui permet de faire un point plus complet sur l'évolution de ces derniers. En outre, en fonction des possibilités, nous planifions des visites sur place. En novembre nous avons pu nous rendre en Egypte avec ASMAE France pour effectuer un suivi du nouveau projet de renforcement de la protection de l'enfance dans 3 bidonvilles caiotes. En mars 2023, nous avons également effectué un suivi du projet Oser la Vie et Soutenons-Nous à Kinshasa. Ce suivi de projet est indispensable afin d'évaluer l'évolution des projets et de mieux comprendre leurs besoins spécifiques.

Cette manière de travailler rapprochée nous permet de tisser des liens de confiance durables, et de chercher avec les acteurs de terrain des réponses aux complications qui peuvent survenir. De plus, c'est grâce à cette parfaite connaissance de la situation que nous pouvons maintenir nos donateurs informés de l'état d'avancement des projets soutenus et réaliser des demandes de fonds exceptionnelles pour répondre aux urgences.

Nous participons également ponctuellement à des réunions entre associations pour un partage d'informations sur nos projets communs afin de les soutenir au mieux dans leurs difficultés. Elles se tiennent pour la plupart via les moyens de communications actuels (skype, zoom, ...).

# Rapport financier

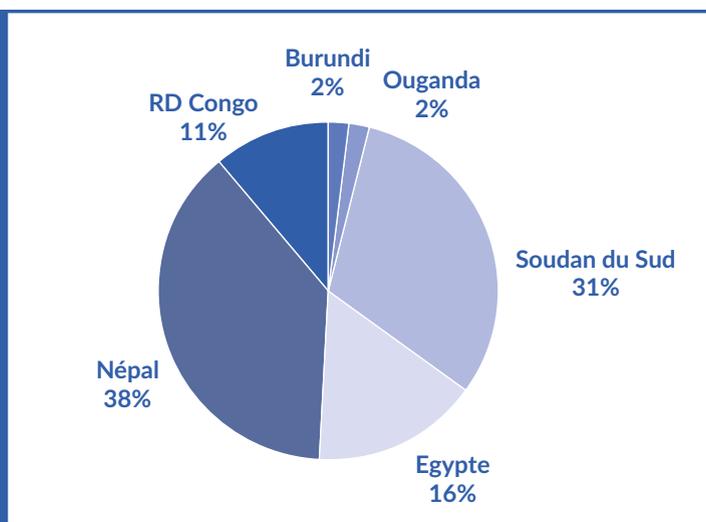
Le financement de l'ensemble de nos activités se fait grâce à la générosité de nos donateurs via des dons, des legs et la participation aux événements.

Nos principes de financement sont basés sur la transparence. Nos comptes sont contrôlés chaque année par un organe externe et sont disponibles et consultables sur demande.

Les soutiens aux projets sont déterminés sur base d'une analyse de leurs besoins en association avec les responsables locaux. Ces budgets sont ensuite discutés et décidés en conseil d'administration.

Chaque projet soutenu est suivi de manière régulière, cela nous permet d'évaluer les dépenses annuelles en étroite collaboration avec les différents responsables locaux. Ce suivi nous permet de répondre rapidement à leurs besoins spécifiques en cas d'urgences ou d'évènements exceptionnels.

En 2022, nous avons soutenu nos projets pour un total de 450.421 € (incluant les frais de suivi). Ce montant est réparti dans le monde de la manière suivante :



Les dons réguliers de nos donateurs s'élèvent à 258.449 €, ils sont moins élevés qu'en 2021. Ceci est dû, comme pour d'autres associations, à l'incertitude économique liée à la crise énergétique et à la guerre en Ukraine. L'association a bénéficié de généreux legs, de dons d'entreprises et des pouvoirs publics. La rubrique Evénements et divers reprend le bénéfice du cinéma de novembre 2022 et d'une marche parrainée réalisée par le Lycée Sœur Emmanuelle, les dons reçus sur nos comptes pour les 20km de Bruxelles sont repris dans la rubrique Dons.

Le montant alloué aux projets en 2022 a augmenté suite :

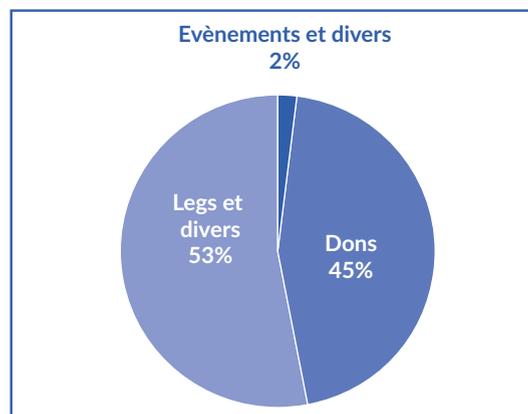
- au financement d'un nouveau projet en Egypte en collaboration avec Asmae Association Sœur Emmanuelle France. L'objectif du projet est d'améliorer les services de protection de l'enfance pour les enfants marginalisés dans 3 bidonvilles caiotes. (voir « Nos projets en 2022 », p.9 )
- au soutien plus important de nos projets en fonction de nouveaux besoins
- et également à l'effet inflation.

L'exercice 2022 se clôture avec un boni de 29.880 EUR.

## Compte de résultats (en EUR)

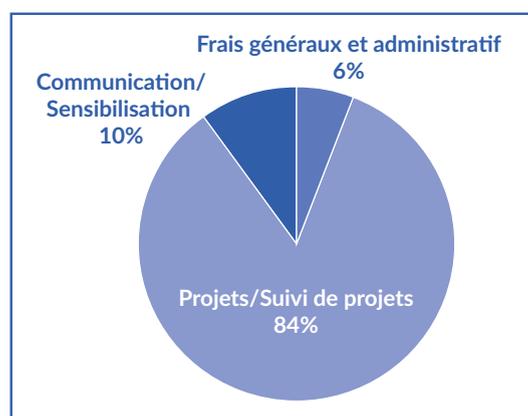
	2021	2022
<b>Revenus</b>		
Dons	312.913	258.449
Legs et divers*	63.182	303.327
Événements et divers	3.882	10.721
<b>Total revenus</b>	<b>379.977</b>	<b>572.497</b>

Répartition des revenus en 2022



<b>Charges</b>		
Projets - Suivi de projets	342.414	450.421
Communication - Sensibilisation	72.994	58.080
Frais généraux et administratifs	31.192	34.116
<b>Total charges</b>	<b>446.600</b>	<b>542.617</b>

Répartition des charges en 2022



Résultat net	-66.623	29.880
<b>Ratio</b>		
Frais généraux et admin. / total revenus		5,96%

Les frais généraux et administratifs de l'association correspondent à 6% du montant total récolté. Ils sont constitués d'une partie des salaires de notre directeur et de l'employé en charge des aspects marketing-communication, du loyer et des frais généraux.

\*La rubrique Legs et divers reprend le montant des legs et l'évolution annuelle de la valorisation de nos actifs.

# Votre soutien est essentiel



C'est grâce à votre soutien que nous pouvons continuer de mener à bien notre mission : soutenir des projets et associations qui luttent aux côtés des femmes et enfants les plus vulnérables.

## Dons

---

Les dons privés représentent la majeure partie de notre budget annuel. Vous pouvez à tout moment faire un don sur le compte de notre association. Pour tout don supérieur à 40 €, nous vous enverrons une attestation fiscale. Depuis peu, il est également possible de faire des dons en ligne directement depuis notre site internet.

## Legs

---

Le legs est la transmission d'une partie de ses biens par testament, qui ne prendra effet qu'à son décès. C'est une manière de consacrer un montant à une œuvre à laquelle vous croyez. Aujourd'hui, nous recevons régulièrement des legs de personnes décidant de consacrer un pourcentage de leur patrimoine (aux alentours de 5 à 10%) à notre asbl. Ceci ne lèse pas leurs héritiers directs, et participe activement aux financements de nos projets.

Pour des personnes n'ayant pas d'héritier direct, la technique du legs en duo permet une réduction des droits de succession. Cela permet d'aider l'association par une aide financière, et d'augmenter la partie nette perçue par les héritiers. Il est à noter que cette disposition n'est plus possible en Flandres.

Nous sommes à votre disposition pour répondre à toutes vos questions sur le sujet, ou vous aiguiller vers des professionnels. Un notaire conseil peut se déplacer gracieusement pour vous aider dans cette réflexion, sur base de votre situation familiale, de votre patrimoine et des personnes et associations que vous souhaitez privilégier.

## Célébrations

---

Si vous souhaitez associer une célébration à notre cause tel qu'un baptême, une communion, un mariage, un enterrement ou autre, n'hésitez pas à nous contacter. Ces célébrations sont souvent des moments importants dans nos vies que l'on souhaite associer à une belle cause pour que les plus démunis puissent en bénéficier.

## Evènements

---

Régulièrement, nous organisons un événement qui est l'occasion de vous rencontrer, mais aussi de sensibiliser de nouvelles personnes à notre cause, et de récolter des fonds pour soutenir nos projets. N'hésitez pas à consulter notre page Facebook ou notre site internet pour vous tenir informés.

Fin 2022, nous avons organisé la remise du Prix de la Fondation Sœur Emmanuelle suivie d'une projection de film au cinéscope de Louvain-la-Neuve accueillant plus de 450 personnes (voir Actions de récolte de fonds, p.30). Nous avons également participé en mai 2023 aux 20km de Bruxelles avec une équipe de 50 personnes, grâce au parrainage nous avons récolté 6.650 € pour soutenir le projet Oser la Vie.

Nous avons encore d'autres évènements prévus en 2023 : le concert du vendredi 26 juillet, à la collégiale de Nivelles, est organisé à notre bénéfice (plus d'infos p.32).

## Numéros de compte de notre association

---

### **BELFIUS**

**IBAN : BE60 0682 4878 9970**

**BIC : GKCCBEBB**

### COMPTES ÉGALEMENT POSSIBLES :

### **BNP FORTIS**

**IBAN : BE52 2100 2404 2009**

**BIC : GEBABEBB**

### **ING**

**IBAN : BE28 3100 5403 2120**

**BIC : BBRUBEBB**

### **DON EN LIGNE**



Certains courriers mentionnent le compte BE07 0682 5120 4866, il s'agit bien d'un de nos comptes. Merci de ne l'utiliser qu'à la suite des courriers le mentionnant.

**Tout don de 40 € ou plus est déductible fiscalement  
et vous permet de récupérer jusqu'à 45% du montant de votre don.**

# Sœur Emmanuelle

On se souvient de Sœur Emmanuelle (née Madeleine Cinquin) grâce à son action auprès des plus démunis, et plus particulièrement avec les chiffonniers du Caire.

**Sa vie dans les bidonvilles du Caire commence à l'âge de la retraite !** Durant plus de 30 ans, elle incarnera pour beaucoup de belges la digne héritière du Père Damien ou de l'Abbé Froidure. Sa personnalité engagée en faveur des plus démunis, ne demandant pas la charité mais la solidarité, et plaidant la justice sociale, n'ont pas manqué de marquer au fer rouge ses contemporains.

Souvent surnommée « la petite sœur des chiffonniers », cette ancienne enseignante a dédié la fin de sa vie à s'occuper et aider les femmes et enfants dans le besoin, en Egypte au départ, et dans d'autres pays ensuite.

Née à Bruxelles en 1908, elle perdra son père dès 1914. Cet évènement va profondément la marquer, et certains y voient la raison pour laquelle elle a choisi de refuser de s'engager dans le mariage (avec un homme mortel), et décidé de rentrer dans les ordres (au service d'un Dieu immortel).

Elle obtient à 20 ans son diplôme de Sciences philosophiques et religieuses à l'Institut Saint-Louis (Bruxelles). Elle entre ensuite dans la congrégation Notre Dame de Sion et devient Sœur Emmanuelle en 1931.

Elle enseigne en Turquie et Tunisie jusqu'en 1963. En 1963, elle arrive en Egypte où elle enseigne au Collège Sion à Alexandrie jusqu'en 1970. C'est le coup de foudre. Elle profite déjà des fins de journées pour aider les familles démunies vivant à proximité, en y enseignant la lecture et l'écriture aux enfants privés d'école. En 1971, à l'âge de la retraite, elle décide de s'engager auprès des plus démunis. Elle s'installe chez les chiffonniers du Caire. Elle partage leur vie au cœur du bidonville. Sa priorité sera l'éducation des enfants et de trouver des solutions aux difficultés rencontrées par les femmes.

**Le moteur de son action sera toujours l'Amour.**

En 1976, les premières pierres d'un centre écolier et de rencontres pour les femmes sont posées. Il ouvrira officiellement l'année suivante. En 1977, elle publie « Chiffonnière parmi les chiffonniers » dans lequel elle raconte son combat. De 1982 à 93, elle s'installe dans différents bidonvilles où sont construits écoles, dispensaires, jardins d'enfants. Elle profite de son charisme afin de récolter des dons et mobiliser les pouvoirs publics des pays occidentaux. En pleine guerre au Soudan, elle se rend à Khartoum et y crée des foyers, écoles et dispensaires. En 1986, **l'UCL décide de lui décerner le titre de docteur honoris causa**, qui lui sera remis l'année suivante, ainsi qu'à Jacques Delors.

Elle obtient la nationalité Egyptienne en 1991. En 1993, elle rejoint sa communauté en France. Elle publie « Le paradis, c'est les autres ». Dès 1998, Sœur Emmanuelle accueille des personnes SDF dans le midi de la France, tout en continuant à s'investir dans Les Amis de Sœur Emmanuelle sur plusieurs projets. En 2003, elle retournera au Caire dans les bidonvilles de Mokattam, 10 ans après avoir quitté sa cité de cœur. Elle décède le 20 octobre 2008 à l'âge de 99 ans. **Elle reste dans la mémoire de beaucoup le symbole de la cause des déshérités.**

## Anecdote : Dieu est amour

Dès sa première visite du bidonville, Sœur Emmanuelle émet la volonté de s'installer parmi les chiffonniers. « Comme un tourbillon dans la mer, toute cette misère m'aspire. On ne peut laisser dans cet abandon des petits d'hommes. »



La Croix et le Croissant sont encastrés  
l'une dans l'autre.  
Et sous ce symbole, des lettres de bois  
soigneusement posées disent  
« Allah Mahabba », « Dieu est amour ».

A la recherche d'un logement, Labib, un des chiffonniers, lui propose une cabane. Quand il l'ouvre, Sœur Emmanuelle a la surprise de voir que celle-ci abrite des chèvres. « On les mettra avec les cochons » lui dit Labib. Cette cabane de 4 m<sup>2</sup> lui servira de logement durant de nombreuses années...

Mais le brave Labib lui propose aussi de libérer un autre espace, une sorte de boyau assez long rempli de roues cassées et de vieux morceaux de bois. Sœur Emmanuelle y ouvrira sa première classe.

Son déménagement ? « Une vieille carriole tirée par un âne : je trône dedans au milieu de vieux bancs et de pupitres, un lit, une table. Des gosses nous suivent en claquant des mains et scandant « El aroussa, el aroussa (la mariée) ».

Les gens rient de bon cœur.

Ici, quand on se met en ménage, on emporte ses affaires au milieu des chants.

A soixante deux ans, me voilà en équipée matrimoniale. »

Après quelques mois, le local servant d'école devient vraiment trop exigü, et, avec l'accord des voisins, on élargit le « bâtiment ». Un trou dans le sol, dans lequel on jette de l'eau et de la paille, et on monte son mur soi-même !

Zachaareyya, un menuisier musulman, vient prendre les mesures pour les fenêtres et la porte. Quand il amène la porte, il est très fier de son travail : il a découpé la Croix et le Croissant et les a encastrés l'une dans l'autre. Et sous ce symbole, des lettres de bois soigneusement posées disent « Allah Mahabba », « Dieu est amour ».

**« Ce bon Musulman au cœur simple a de lui-même compris pourquoi je suis ici : simplement pour rappeler à nos chiffonniers chrétiens et musulmans que Dieu est amour. »**



« Et à qui me dira :  
Ma pauvre Sœur, c'est une goutte dans l'océan,  
je réponds : Mets ta goutte, toi aussi ! »

Soeur Emmanuelle



Nous soutenir :

**BE60 0682 4878 9970**



Tout don de 40 € ou plus **est déductible**  
**fiscalement** et vous permet de récupérer  
jusqu'à 45% du montant de votre don.

Plus d'infos : [www.soeuremmanuelle.be](http://www.soeuremmanuelle.be)

 [lesamisdesoeuremmanuelle](https://www.facebook.com/lesamisdesoeuremmanuelle)

 [amissoeuremmanuelle](https://www.instagram.com/amissoeuremmanuelle)



*« Le véritable amour, solide, durable, est celui  
qui cherche le bonheur des autres en même temps  
que son propre bonheur »*

**Soeur Emmanuelle**

**Sœur Emmanuelle Belgium**

43 rue de la Charité, 1210 Bruxelles

**T:** +32 (0)483 303 809  
info@soeuremmanuelle.be

**www.soeuremmanuelle.be**

 lesamisdesoeuremmanuelle

 amissoeuremmanuelle



*yalla*  
Sœur - Zuster  
Emmanuelle  
Belgium